

工商晚報

The Kung Shing Evening News
本報地址：香港中環皇后大道中
電話：25121-3 (三線)
經理部：5-28121-3 (三線)
營業部：5-28121-3 (三線)
中區辦事處：5-22345-6
號二六第路 五七二號
元壹份每張大兩紙出
號七九一第報明

蘇新領袖將揭盅

蘇聯新領袖將揭盅，星奇隨馬受重傷 (八頁)

蘇聯新黨領袖

佈宣有晚今料預

選推被必未病多科倫謝物人門熱

布殊赴蘇前聲明

列根願會晤

老安繼承人



布殊赴蘇前聲明，列根願會晤，老安繼承人。

布殊希望蘇新領袖

【倫敦十二日電】布殊希望蘇聯新領袖能與美國達成某種諒解，以緩和蘇聯對美國之壓力。布殊在倫敦表示，他將在下月訪問蘇聯，並希望與蘇聯新領袖會晤。布殊表示，他將向蘇聯新領袖提出一項建議，即蘇聯應停止在古巴之軍事活動，並停止對美國之威脅。

認識美國緩和願望

【倫敦十二日電】布殊希望蘇聯新領袖能與美國達成某種諒解，以緩和蘇聯對美國之壓力。布殊在倫敦表示，他將在下月訪問蘇聯，並希望與蘇聯新領袖會晤。布殊表示，他將向蘇聯新領袖提出一項建議，即蘇聯應停止在古巴之軍事活動，並停止對美國之威脅。

敘利亞警告華府

對美艦砲轟報復

貝魯特內戰略見緩和跡象

【華盛頓十二日電】敘利亞政府警告華府，如果美國不撤回在黎巴嫩之海軍艦隊，敘利亞將對美國艦隊進行砲轟。敘利亞政府表示，美國艦隊在黎巴嫩之存在，是對敘利亞主權之挑戰。敘利亞政府表示，如果美國不撤回艦隊，敘利亞將採取必要之措施，以維護其主權。

撤軍協議倘被廢

以在黎南駐大軍

【華盛頓十二日電】美國政府表示，如果敘利亞政府廢止撤軍協議，美國將在黎巴嫩南部駐紮大軍。美國政府表示，撤軍協議是美國與敘利亞政府達成之重要協議，如果敘利亞政府廢止該協議，美國將採取必要之措施，以維護其在黎巴嫩之利益。



撤軍協議倘被廢，以在黎南駐大軍。

西藏大銅佛

超勝日本貨

【本報訊】西藏大銅佛，超勝日本貨。據悉，西藏大銅佛之重量已超過日本貨，且其工藝精湛，具有極高之藝術價值。西藏大銅佛之發現，將對世界銅佛之研究產生重大影響。



西藏大銅佛，超勝日本貨。

蘇聯多層強硬派

策政壓高安老

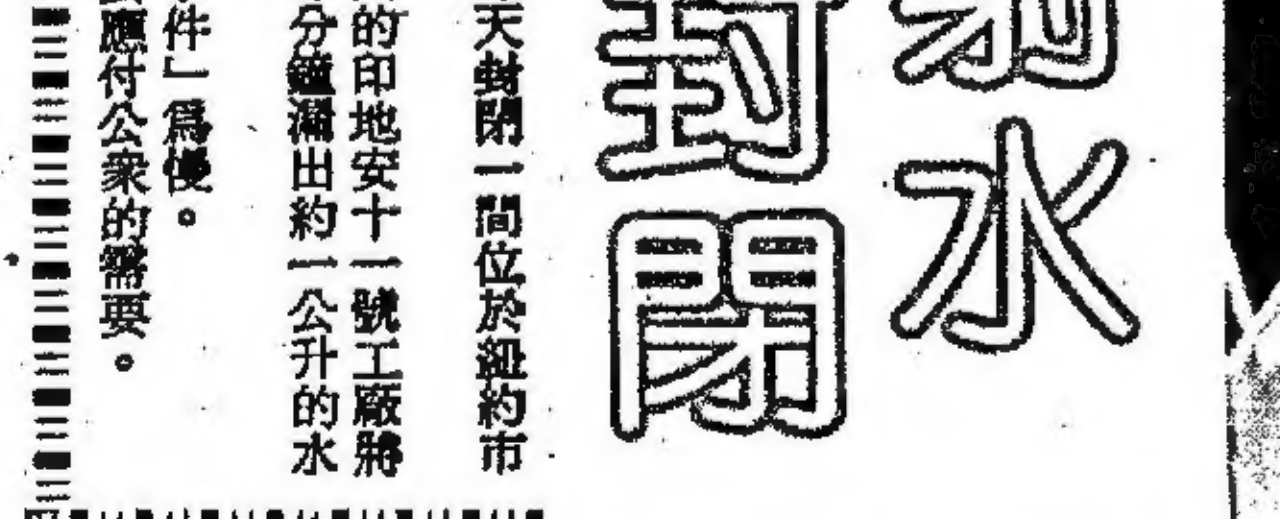
行施續繼將料

【莫斯科十二日電】蘇聯多層強硬派，策政壓高安老。據悉，蘇聯政府將繼續實施高壓政策，以維護其利益。蘇聯政府表示，高壓政策是維護國家安全之必要手段，將繼續實施。

伊拉克又誇戰功

攻擊伊朗化工廠

【巴格達十二日電】伊拉克又誇戰功，攻擊伊朗化工廠。據悉，伊拉克軍隊已攻入伊朗境內，並攻擊了伊朗之化學工廠。伊拉克政府表示，此次行動是維護國家安全之必要手段，將繼續擴大戰果。



伊拉克又誇戰功，攻擊伊朗化工廠。

列根對黎新政

撤走陸戰隊 准美艦開砲

【華盛頓十二日電】列根對黎新政，撤走陸戰隊，准美艦開砲。據悉，美國政府將撤走其在黎巴嫩之陸戰隊，並允許美國艦隊在黎巴嫩海域開砲。美國政府表示，此舉是維護國家利益之必要手段。

反應爐漏輻射水

紐約核電廠封閉

【紐約十二日電】反應爐漏輻射水，紐約核電廠封閉。據悉，紐約之某核電廠發生反應爐漏輻射水事故，該核電廠已被封閉。有關部門已採取必要措施，以確保公眾安全。

住宅招租

香港灣仔 承業大廈 門前巴士 鄰近地鐵 地點適中 省錢慳時 實用面積 租價廉宜 部份單位 設兩廁所

九龍旺角 東興大廈 荔枝角道22號 約600呎 東平大廈 太子道157號 約450呎

請電生記租務處 3-698558 3-802038 5-281521



反應爐漏輻射水，紐約核電廠封閉。



冬運越野滑雪全能 挪威桑德保奪金牌

【路透社斯德哥爾摩十二日電】挪威桑德保在冬運越野滑雪全能比賽中，以四十分三秒五九，奪得金牌。瑞典選手以四十分四秒一八，獲得銀牌。挪威選手以四十分四秒一八，獲得銅牌。挪威選手在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得金牌。

五千米速度滑冰賽 瑞典選手壓倒蘇聯

【路透社斯德哥爾摩十二日電】瑞典選手在五千米速度滑冰比賽中，以四十分三秒五九，奪得金牌。蘇聯選手以四十分四秒一八，獲得銀牌。瑞典選手在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得金牌。

波監球員大會串

【本報訊】波蘭監球員大會，將於近日舉行。大會將討論監球員的權益問題，並選舉新一屆監球員代表。大會將由波蘭監球員協會主辦，預計將有數百名監球員代表參加。

入波等於攔錢走

【本報訊】波蘭入波等於攔錢走，這是一句在波蘭民間流傳甚廣的諺語。這句話反映了波蘭人民對入波（即入黨）的複雜心理，認為入波不僅不能帶來好處，反而會帶來經濟上的負擔。

馬盂奪意精工

【路透社斯德哥爾摩十二日電】馬盂在冬運馬術比賽中，以優異的表現奪得金牌。精工在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得金牌。

麥哥利開始復課

【本報訊】麥哥利在經歷了長期的休學後，將於近日開始復課。麥哥利在休學期間，曾到國外旅遊，並參加了一些體育活動。復課後，他將繼續完成他的學業。

波監球員大會串

【本報訊】波蘭監球員大會，將於近日舉行。大會將討論監球員的權益問題，並選舉新一屆監球員代表。大會將由波蘭監球員協會主辦，預計將有數百名監球員代表參加。

曼聯五比零大勝盧頓

【倫敦十二日電】曼聯足球隊在今天的比賽中，以五比零大勝盧頓足球隊。曼聯隊在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

威魯榜首利物浦森林

【倫敦十二日電】威魯足球隊在今天的比賽中，以榜首名戰勝利物浦森林足球隊。威魯隊在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

賓菲加保持十七仗不敗

【里斯本十二日電】賓菲加足球隊在今天的比賽中，以十七仗不敗的紀錄，保持其在聯賽中的領先地位。賓菲加隊在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

荷蘭甲組聯賽榜首現勢

【阿姆斯特丹十二日電】荷蘭甲組聯賽的現勢如下：賓菲加足球隊以十七仗不敗的紀錄，保持其在聯賽中的領先地位。賓菲加隊在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

西班牙甲組聯賽榜首現勢

【馬德里十二日電】西班牙甲組聯賽的現勢如下：賓菲加足球隊以十七仗不敗的紀錄，保持其在聯賽中的領先地位。賓菲加隊在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

香港泳將李啟淦

【香港十二日電】香港著名游泳運動員李啟淦，將於近日參加在香港舉行的游泳比賽。李啟淦在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

英國球將各盃賽射手榜形勢

【倫敦十二日電】英國足球各盃賽射手榜形勢如下：賓菲加足球隊以十七仗不敗的紀錄，保持其在聯賽中的領先地位。賓菲加隊在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

台灣金華籃球隊來港訪新界學

【香港十二日電】台灣金華籃球隊將於近日來港訪問，並與香港新界學隊進行比賽。金華隊在比賽中，表現極為出色，領先其他選手，最終奪得勝利。

港九影院聯合廣告

【本報訊】港九影院聯合廣告，將於近日舉行。廣告將介紹港九各大影院的最新影片，並吸引觀眾前往觀看。

波監球員大會串

波蘭監球員大會，將於近日舉行。大會將討論監球員的權益問題，並選舉新一屆監球員代表。大會將由波蘭監球員協會主辦，預計將有數百名監球員代表參加。

入波等於攔錢走

波蘭入波等於攔錢走，這是一句在波蘭民間流傳甚廣的諺語。這句話反映了波蘭人民對入波（即入黨）的複雜心理，認為入波不僅不能帶來好處，反而會帶來經濟上的負擔。

提議人苦心孤詣

提議人苦心孤詣，為波蘭監球員大會的順利舉行，付出了巨大的努力。提議人將為大會提供必要的支持和保障，確保大會能夠圓滿成功。

會長周有厘神氣

會長周有厘在波蘭監球員大會上，表現極為神氣。會長在會上發表了重要講話，強調了監球員的權益問題，並呼籲社會各界關注監球員的處境。

籃球今日舉行春茗

籃球俱樂部將於今日舉行春茗活動。春茗活動將邀請籃球俱樂部的成員和家屬參加，並為俱樂部籌集資金。

陣上可員球賽停

由於天氣原因，今日舉行的籃球比賽將暫停進行。比賽將在天氣轉好後，另行通知。

戲兒似事辦委

委員會將舉辦一場兒童戲劇比賽。比賽旨在提高兒童的戲劇表演能力，並促進兒童之間的交流與合作。

肥山借錄映

肥山電影院將於近日借錄映。肥山電影院將為觀眾提供高品質的電影放映服務，並歡迎觀眾前往觀看。

海上擒要心決

海上擒要心決，這是一本關於海上擒拿技巧的書籍。書籍內容豐富，涵蓋了各種擒拿技巧，是擒拿愛好者的必備之書。

香港九龍影院聯合廣告

香港九龍各大影院聯合廣告，將於近日舉行。廣告將介紹九龍各大影院的最新影片，並吸引觀眾前往觀看。

肥山借錄映

肥山電影院將於近日借錄映。肥山電影院將為觀眾提供高品質的電影放映服務，並歡迎觀眾前往觀看。

海上擒要心決

海上擒要心決，這是一本關於海上擒拿技巧的書籍。書籍內容豐富，涵蓋了各種擒拿技巧，是擒拿愛好者的必備之書。

戲兒似事辦委

委員會將舉辦一場兒童戲劇比賽。比賽旨在提高兒童的戲劇表演能力，並促進兒童之間的交流與合作。

陣上可員球賽停

由於天氣原因，今日舉行的籃球比賽將暫停進行。比賽將在天氣轉好後，另行通知。

籃球今日舉行春茗

籃球俱樂部將於今日舉行春茗活動。春茗活動將邀請籃球俱樂部的成員和家屬參加，並為俱樂部籌集資金。

會長周有厘神氣

會長周有厘在波蘭監球員大會上，表現極為神氣。會長在會上發表了重要講話，強調了監球員的權益問題，並呼籲社會各界關注監球員的處境。

提議人苦心孤詣

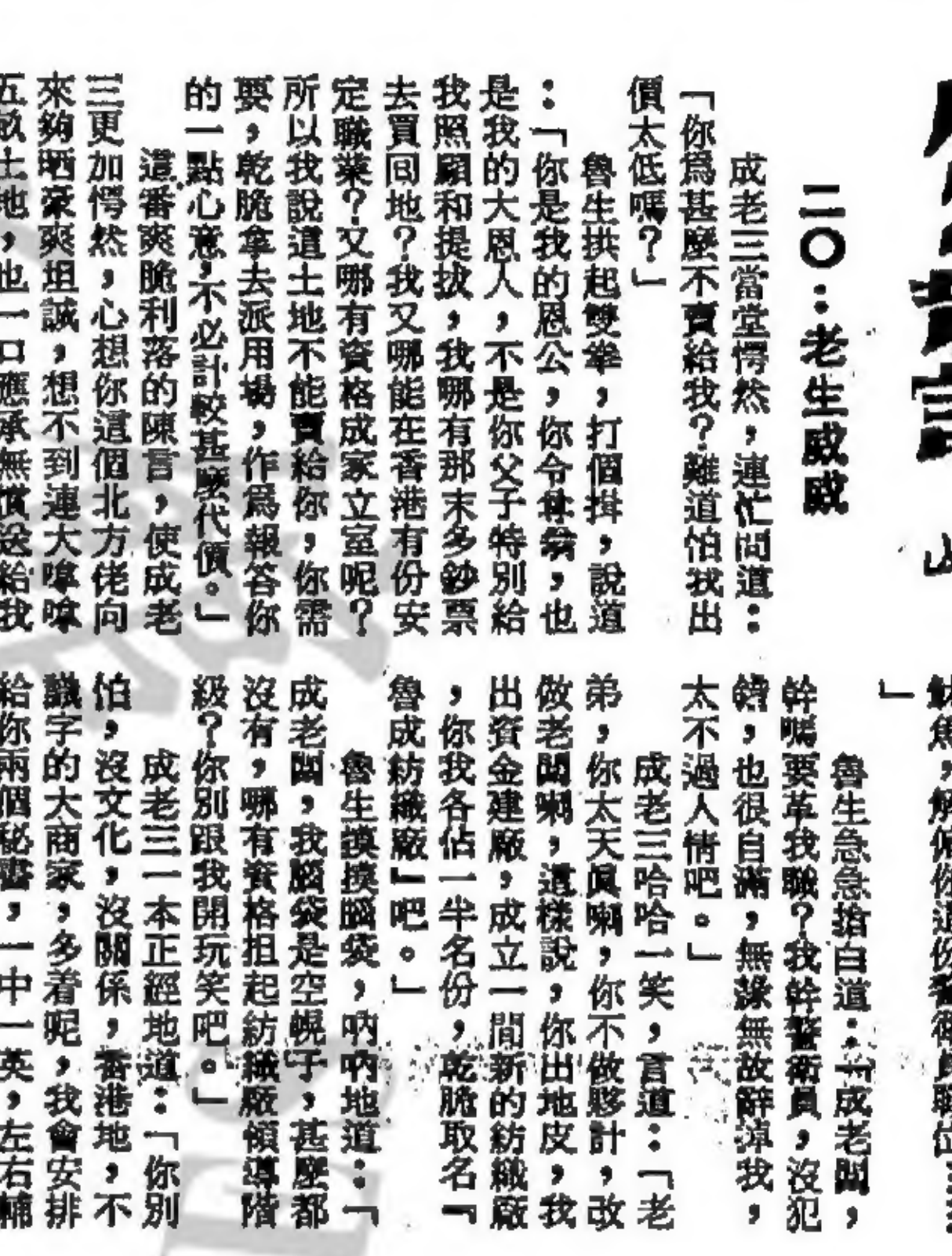
提議人苦心孤詣，為波蘭監球員大會的順利舉行，付出了巨大的努力。提議人將為大會提供必要的支持和保障，確保大會能夠圓滿成功。

入波等於攔錢走

波蘭入波等於攔錢走，這是一句在波蘭民間流傳甚廣的諺語。這句話反映了波蘭人民對入波（即入黨）的複雜心理，認為入波不僅不能帶來好處，反而會帶來經濟上的負擔。

波監球員大會串

波蘭監球員大會，將於近日舉行。大會將討論監球員的權益問題，並選舉新一屆監球員代表。大會將由波蘭監球員協會主辦，預計將有數百名監球員代表參加。

[illegible]

實是有早到種。這般聚財蓄義之人，
成老三感對方的感情盛意，
哩。」

有一點聲音。

他們睜大眼睛，注意觀察有沒有可疑人出現。

可惜沒有看見，祇有草叢中的蚊子不住地攻擊他們的手腕。

回到燈光明亮的校園時，大家的臉上，手上都留下紅紅的抓痕和腫起來的皮膚。

但玄關的燈今夜卻亮着。平常總是十時就熄燈的，這也許是有客人到訪？

這麼夜還有客人到訪？玄關輕輕地開門走進去。

步上走廊預備休息己的房間時，聽到休息室發出熱鬧的聲音。

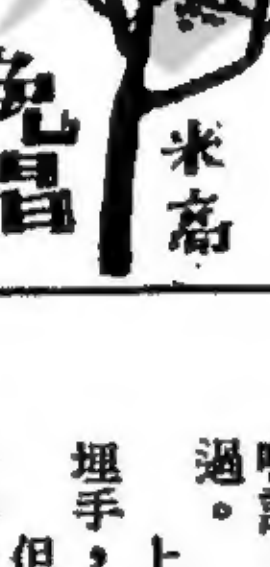
因為休息室內門是敞開着，休息室內的光照到走廊上。

走近時，時好會，便走近休息室看過究竟。

走近一看，休息室內有管理員陳伯和九個留在宿舍沒有回國的海外同學之外，還有一位少女。

「我問，這晚監獄的轉動的事情，祇

說小



米荒

米荒

他們失望地解散了。失望和悶着被蚊子叮了兩個多小時的疲乏，使得這結實咳嗽不休的吳長兄也沉默地懶得開口。

回到校舍時大約十二時過後，艾迪是以黨

「不會，我們這裏到冬天相當寒冷，但這個每年冬天時，因為爲籌整到法國南部的，一個別墅去，等冬天過了，我再回來，然後去掃墓，可是每逢這時我都會發現這塊墓地的墓碑又移動了一點，因此我猜，說不定是亡夫的靈魂也怕寒冷，想要和我一起去遊藝場，所

在冬天才會發生呢？其他季節是不是也會移動呢？」

市民聯誼社給好消息，因為爲僑人數越來越少，說話，財政部爲做個預算案個時可能又要變過度過。

上個財政年度，財神主要傾向的僑民酒鬼，但殺到本地一頭血。

僑民少一點，政府收入又少的，你聽呼過去一年少佔十個億，以其中平均一年一包煙款，一年等值一千五元，其中有多千幾元係統，個數

◎ 唔係好消息

左蘭示：過去個十二個月，少啲百分之二十吓多。消息，因為香港過咗咁多年，係有奇無減，但呢一年，再加上財神卦大權壓，都畀疫癘，結果吸盡人數，環境都健康的。但係對一般

受制於人，右手握拳，又，學風帶起緒端，「當門坦虎」，倘若擊在大石上

智通老僧忙道：「你內力受震，快運一回氣，不可多說話了。」

南原跟蹤過去，倏地追紅，抱拳道：「老師父眼淚，在下時留不住，哭過了這位師父，在下不是有意見的。」

港府就是呢個情況就變遷去，就暗得括，人地稅收係應該有加無減，幾十年才一億幾，點頂，你話再加吓鹽稅，再減少幾十萬人吸煙，個陣政府就會救極得。

所以，區民少壯，財神該可能唔敢再向區民打主意，就唯有向普羅大眾搵手喇。


飛過去，手掌連拍！連果三
「嘿！功力反逼，閉過氣
出立時雙目一睜，翻身坐
落！」

旁來，方才向外引出的右手
突的拳頭推出。

高，但聽「拍」的一聲，拳
的離地飛起，仰跌出去尋
也不動。

然一沉，心中驚凜的道：「
是目標殺後練過的少林七十
照神功！」

忙道：「在下不小心失手
智通老僧臉色微黃，合十道：「小施主無心
之失，老衲自然看得出來。小施主毋須介意，祇
是他目光發注，徐徐說道：「小施主身段是難
最好能實言相告。」



<p>第二週五場請</p> <p>歌歐一兼柔在又中出被 陸司樓夢一一類牽</p> <hr/> <p>癩風狂電</p> <p>海倫薛夢 柯德荷美 尼路哥寶主 倫倫倫倫 德德德德 哥哥哥哥 寶寶寶寶</p> <p>繼發自奔 燃發原奔 火騰洩然始放</p>	<p>第二週五場早請</p> <p>洲公立春節賞獻柔情萬千</p> <hr/> <p>鎖不住誘惑</p> <p>開練仔 鹿雅杜拉 又熱極之 城力作 慾待含住裏艷一 蓋掩放苞·不魅身</p> <p>兒童不宜宜</p>	<p>今天五場</p> <p>老戲院 楊翠蓮 演之 密令</p> <hr/> <p>雲芝 雲芝 雲芝 雲芝 雲芝 別墅驚 別墅驚 別墅驚 別墅驚 別墅驚</p>
---	---	---

今映 中國功夫片
 利舞 擊破萬全球
 電影 華滿五大洲
 影台 李連杰
 聲伴 黃秋燕
 劇團 師兄妹携手
 公演 大鬧神威！

子小林少

場午加華
 夜映領盛

子小林少

<p>部雷</p> <p>週三第</p> <p>主演：張安樂、許文、艾嘉、寇</p> <p>女盜</p> <p>家庭娛樂</p> <p>生：楊明、早都富</p>	<p>地勝仙 主海、華</p>	<p>請五 早場</p> <p>映週三第</p> <p>製元千城新，主嘉張安樂 演：艾嘉、寇</p>	<p>製元千城新，主嘉張安樂 演：艾嘉、寇</p>
<p>女盜</p> <p>家庭娛樂</p>	<p>女盜</p> <p>家庭娛樂</p>	<p>令盜女</p> <p>王片樂娛庭家</p>	<p>令盜女</p> <p>王片樂娛庭家</p>

K666148 H773496

夜及第四加映週三第
場午：點開

製元千城新 主嘉張愛樂許
！巨萬二製 演：文嘉、澄

今密室女

王片樂娛庭家

春皆室室：場明早樂快

請五場 明
製元千城新
！巨萬二製

今密

王片樂

觀大愛

k657116 k618167

請五場 映週三第

製元千城新 / 主嘉張雲傑許
！互萬二點 演·文嘉·冠

今窗望我

王片樂娛庭家

問性的 寶石 | 荷烈 新 早 明
題的 春火 樂

[illegible]

菲菲地重返電視台

圖爲區瑞強（左）與陳百強兩個老友記合拍一照。



谷說主乃仍是倣工

區隔最接近在螢光幕上分道揚鑣，除了有些他的劇集設計亦為「歐陸外」每星期他亦為《歡樂今宵》演出一晚節目時不時夾插一點點金句或「新近狂歌」的節目，爆熱率之高是前所未有的。

很多人都奇怪，區現在他是位電台DJ，強佔他是一位電視主持人。這是在他以前從事電影行業發展後走到前有好幾層呢？

他把在電視上的「難題都放在電視之上」，難道還有甚麼困難嗎？

尹建邦：亞洲電視的新秀演員之一，他被

實習寫劇本工作

尹建邦是亞洲電視的主管的工作仍只是電台及唱歌為主。

雙星——劇集探過巡視計

雖然電視劇亦有興趣，而該間無線方面亦有有意安排他演另一個劇集，方儀偉在外約因為他在區隔合約中是不同於一般藝員，故此他有選擇權本的权利。

尹建邦在創作組

尹建邦有選擇權本的权利。

絕不會被批評或出來葉玉萍特為新

剛想走埠接通告

葉玉萍見財化水



．．．
前座客 的，他不是硬要跑，但他堅持在新片「綠色的冰」內做大胆的演出，讓巨浪沖擊着他，他亦承認爲了自己的榮耀，是可能送掉生命的。

因爲海水的吸力不小，他向下沉了，他拼命在呼叫，但是對於在直機上的攝影員來說，祇是覺得異常迫仄，回到海灘上，大家在休息時，恩奧尼路上了岸，實在是吃不消了，如像改由英國大胆藝員域岩士唐担任，不就是順利得多了嗎。當時是在墨西哥沿海舉外，拍攝「綠色的冰」，是有驚無險的。

顧恩奧尼路的女朋友花拉科茜，也在拍外景的地點，亦爲之着了慌，這是非常自然的事，因爲她在三年前也有過同樣的經驗，幾乎在海上溺斃，回顧這一件險事，他說的是幾乎被溺斃。他又說：「當你的外型



香港電主
台辦
十大中文金曲
舉行頒獎演唱

「不拉拔」浪濤
看過「歸艸依懷」
的觀察，相信還有忘記那個人不眨眼的魔頭李慕嫻，讀這個角色後，呂有聲自己一陣子，當她知道心已快落在「決戰歐陽」中，前演惡烈性格的紅拂女後才舒口氣。

呂有聲說：「我獲得平反了。」原來她為演李慕嫻，受了不少觀眾的冤枉，却幫一班女觀眾的同情，但招惹反派的最佳佳伶，便是由大好惡姑，轉而為精忠報國的紅女，她的敢作敢為的性格，甘願為愛情與名譽私奔，雖為愛情所害，却為後人津津樂道。却

由香港電台主辦之「第六屆十大中文金曲頒獎音樂會」於昨晚假灣仔伊館舉行，當晚踴躍出席的嘉賓全是老牌歌星，有些甚至是過氣的，港台方面指出，是次邀請老資格歌星亮相，純粹是想達到博舊目的。

昨晚踴躍出席的嘉賓計有鄭君綿、姚蘇蓉、李香琴、鄧麗君、鄭少秋、袁紫雲、凌波、黎愛蓮、新鳳凰、陳露、陸家豪、潘迪華及楊綱立，他們均是六十年代中期至七十年代中期歌壇上，無論在粵語流行曲方面或歐西流行曲中，專曲、真與獨或少調曲都是極負盛名及有代表性的表表者，特章趕到現場獻唱的特別嘉賓如下：

十大金曲得獎名單如左：

在澳演出受歡迎
影子樂隊將來港

快將來港表演的「獅子樂隊」，目前正在澳洲巡迴演出，當地著名樂隊動盪，如「小河影獅子樂隊」、「空氣音樂樂隊」，紛紛前往捧場，他們的技术讚嘆不已。

午他決定離開學校，組織自己的樂隊。其後他替代了東尼美濃的位置，加入「里夫李察担任」。除了低音結他，手影夏里斯斯

傑反派的戲份方式，便是為精壯大男人一轉而為精壯大男人的少女，她的動作像精壯的性格，難為嬌弱不容，却為他製造不少。

呂有慧的樣子宜古

今日電視節目

亞洲電視中文台	1.15 午下劇場：播音人
1.00 午間新聞	2.15 粵語新姿
1.15 午間小飯	3.15 「不是冤家不聚頭」
1.45 愛情跑道	4.05 返來小聚情
2.45 變色龍	4.30 430 夜快機
3.45 下午茶	6.00 月光樓外樓
4.30 欄目仔時間	6.25 每日一字
5.00 開心果	6.30 新聞報導及天氣報告
5.30 越時空驚濤	7.00 華音
5.58 新聞摘要	7.05 劇集：愛情一千米
6.30 夜休山T女隔屋	8.00 香港八四
6.30 再見狂牛	8.30 永安青年通訊站
7.00 「香海一日」	8.33 劇集：決鬥玄武門
8.00 華音	9.30 新聞報導
8.05 劇集：洪濟七俠情	9.35 歡樂今宵
9.00 新聞簡報	11.15 新聞報導
9.05 越路英倫	11.30 今日財經
9.30 電影：原野上無忌	11.37 粵語綜藝
10.25 財迷進寶	12.35 粵語笑片「金銀引風塵」
10.35 歌壇匯流潮	2.10 國際笑片「千鈞一髮」
11.00 晚後新聞	梅艷芳主演
11.15 大家EAPPPY	3.30 全日播映完畢 《明日節目》
11.25 午夜電影：鐵掌飛拳	6.50 香港新聲
1.45 通宵電影 《明日節目》	9.00 永安青年通訊站
7.00 世界新聞	9.08 每日一字
7.15 經濟快訊	9.10 430 夜快機
7.30 英文新聞	10.30 粵語笑片：王向前方圓（上）胡漢民演
7.45 中文新聞	12.45 名劇風流
8.00 盡歡金宵	無線明珠台
8.30 絲絲女俠	2.00 教育新聲
8.50 電影：「香豔羽偶談」 任劍輝與鍾齊玄主演	4.00 芝麻開
11.00 大馬路風雲	5.00 卡達精選
12.10 大地恩慈人在珠江	5.40 耆老親朋和賣老書
1.00 午間新聞及經濟快訊	6.05 三堂鬧鬧鬧胡島
亞洲電視英文台	6.30 出診急症
5.30 欄目仔時間	7.00 新聞報導及天氣報告
6.30 動物趣美	7.30 喜林傳奇
7.00 夢成幻浪（新片集）	8.30 世界奇技精華
8.30 新聞及天氣報告	9.30 新聞預報
9.30 片集：銀滿佳佳人	9.35 明晚九點半：
9.30 新聞簡報	仙樂軍魂
9.35 電影：鐵道尼船邂逅 險記 大雨季連主演	11.30 新聞報導
11.25 新聞報導	1.15 花旗旗紛殺
11.35 尖槍加奧郎	

文藝小生賴恩奧尼路
演大胆戲險些送命

在巨浪中被拉進海底

稀算不十七生人
古勝壽長人今

拾即事

從前的人就是怕自己到了七老八十，無牙吃東西，路也是走不動。此時到遠方的人，身體健康狀況很好的人，實不在少數，你過了青年新年，也就是說路順人風年，也大一歲，不必擔心，因為即使上了丁年紀，對於壽命的前程，也不是問題。

最近，有關廣告是否有文學作用問題，各方有很大的爭辯？個人認為廣告雖然不能全部都有文學價值，但部份是有的。例如一間銀行的「文學廣告」，教人要實惠，用「聚沙成塔，滴水成河」。連兩句話固有廣告作用，也有文學價值。

個人十分佩服舊籍的，因為做打工仔，無論每月賺八千或一萬，如要大地改善生活，是一件不容易的事，唯有有了資本，才可以投資做生意，再才有賺大錢的機會。

汽車，因此他學習了一段時間，便考獲車牌。他的技術確實不錯。在考取車牌後，不久便做到一份工作，幫別人運送銀票到碼頭填海。由於他工作認真好，而且如額額。極力積蓄，經過一年後，以分期付款辦法買

生財有道

十年代末港由大陸來港。由于知識水平不高，所以想找一份份服務的工作，當然不容易。不過，幸而他在大陸時曾學習駕駛汽車，便考獲車牌。他的技術確實不錯。在考取車牌後，不久便做到一份工作，幫別人運送銀票到碼頭填海。由於他工作認真好，而且如額額。極力積蓄，經過一年後，以分期付款辦法買

廣告與文學

廣告與文學

是有用的，古有名言「天增歲月人增壽」，踏入風年，天地又增一歲，對於你將是增壽，實在可賀。（文源）

粧化影攝
點缺飾掩

要右三個月內同
復正常後，其中
重與受孕有着關
意，以免引起不
章夫醫生已

瑞獸麒麟

依據
無異

失明也可看世界

由美國進行研究的
能夠看見東西，士

育不致導肥減

曾對卅名表示因何不知因何不能成孕的女子作出詳細檢驗。結果發現她們的是生理健康狀況是屬於正常。可是，再翻查她們的驗重紀錄，始發現端倪。原

日尼門牛舌翅飯

當時，印尼各島都盛產鬥牛，來犯者認為「三三」二字者，比歐美不列的國家強壯，紛紛流行練腿運動，結果產

生力啤已踏入收成期



生力啤公司，自一九三〇年創立以來，由英商及華商共同經營，現已進入收成期。該公司生產之生力啤，銷路極廣，深受各界歡迎。據悉，該公司今年之生產量，較往年有顯著增加，預計將創下新高。生力啤公司負責人表示，將繼續擴大生產，以滿足市場需求。

馮秉芳與美地產商合組聯營推介物業

馮秉芳與美地產商合組聯營，推介物業。馮氏表示，該聯營將為客戶提供優質之房地產服務，包括買賣、租賃及投資等。聯營成員包括馮秉芳及多位美地產商，將共同為客戶之利益而努力。馮氏強調，該聯營之成立，旨在整合各方資源，提高服務效率，為客戶提供更全面之支持。

美銀新設附屬機構 全力發展大陸貿易

美銀新設附屬機構，全力發展大陸貿易。美銀表示，該附屬機構將專注於大陸市場之開發，為客戶提供金融及貿易服務。該機構之成立，標誌著美銀在大陸業務之進一步擴展。美銀負責人表示，將利用該機構之平台，加強與大陸企業之合作，促進貿易往來。

日本股市 日股週一例淡

日本股市，日股週一例淡。據悉，日本股市在過去一段時間內表現平穩，成交量有所增加。分析人士認為，日本經濟在當前形勢下保持穩定，股市將繼續維持平穩走勢。投資者應關注日本企業之業績表現，以把握市場機遇。

主要股市收市指數

指數名稱	收市	前日
紐約道瓊斯指數	一六〇.九	一五九.五
倫敦金融時報指數	一四一.一	一四〇.八
多倫多綜合指數	一四一.一	一四〇.八
星洲海峽時報指數	一四一.一	一四〇.八
金銀市價	一四一.一	一四〇.八



康力投資現望固期。康力投資公司表示，將繼續關注市場動態，為客戶提供穩健之投資建議。該公司強調，投資應以長期為目標，並根據市場變化調整策略。康力投資負責人表示，將竭誠為客戶服務，實現其資產增值之目標。

住宅交投趨活 躍商樓今年難望樂觀。房地產市場在當前形勢下表現活躍，預計將帶動相關產業之發展。分析人士指出，隨著經濟之復甦，房地產市場將迎來新一輪之增長。投資者應把握市場契機，積極參與房地產開發與投資。

市場拾 酒店經營裝修 藉此爭取顧客。酒店業在當前市場競爭中，通過裝修與服務升級來吸引顧客。酒店負責人表示，將不斷提升服務質量，為顧客提供更舒適之住宿環境。裝修工程之完成，將有助於提高酒店之競爭力。

工商銀行大牛皮 即將開始，該股走勢有變。工商銀行之股價近期出現波動，市場關注度較高。分析人士認為，該行將公佈之業績報告，將對股價產生重要影響。投資者應密切關注該行之動態，以把握投資機會。

經濟版 一月份猛增26% 擬擴充業務受重視。某企業在過去一月份內業績顯著增長，顯示出其業務之強勁發展。該企業負責人表示，將進一步擴大業務規模，提高生產效率。市場對該企業之發展表示看好，預計其將繼續保持增長勢頭。



果田學科 出版一期星逢 期六五九第。果田學科出版之新刊物，將為讀者提供更多之學術資訊。該刊物涵蓋多個學科領域，內容豐富，是學術研究之重要參考。讀者可通過訂閱該刊物，及時了解最新學術動態。

SHURE 更換唱針立竿見影 全套音響回復青春

SHURE 唱針，品質卓越，音質優美。更換新唱針，即可恢復音響系統之最佳狀態。SHURE 提供多種型號之唱針，適用於不同之音響設備。歡迎廣大用戶前來選購，體驗 SHURE 之卓越音質。

Shure Cartridge Model	Shure Stylus Replacement Model
V15-MR	VN5MR
V15 Type V	VN5HE
V15 Type IV	VN5HE
V15 Type III	VN5HE
M97HE	N97HE
M95HE	N95HE
M95ED	N95HE
M75HE Type 2	N75HE
M75ED Type 2	N75HE
M72B	N72B
M70B	N70B
M55E Improved	N55E
M44E Improved	N44E
M44-7 Improved	N44-7

SHURE 飛利浦雷射唱機 三週三週五示範

飛利浦雷射唱機，音質清晰，操作簡便。歡迎來店體驗，感受雷射唱機之獨特魅力。SHURE 提供專業之技術支持，確保用戶使用無誤。歡迎預約示範，我們將為您提供詳細之產品介紹。

金剛神油 更強 更靈 更耐

金剛神油，功效顯著，適用於多種病症。該油具有滋陰補腎、強筋壯骨之功效，對於腰酸背痛、四肢無力等症狀有顯著療效。歡迎廣大用戶前來購買，體驗金剛神油之神奇功效。

待聘 專科醫師 待遇優厚

本診所現招收專科醫師，待遇優厚，有意者請洽。診所設備完善，技術先進，為醫師提供良好之工作環境。歡迎具備豐富臨床經驗之醫師前來應聘。

招生 立止血腫 治癒快

本診所現招收學生，立止血腫，治癒快。診所採用先進之治療方法，對於各種疑難雜症有獨特之療效。歡迎有志於醫學之學生前來報名就讀。

苗樂天 治癒快 治癒快

苗樂天，治癒快，治癒快。該藥對於多種疾病有顯著療效，是居家旅行之必備良藥。歡迎廣大用戶前來購買，體驗苗樂天之療效。

進展不忘穩健 服務必盡忠誠 永隆銀行

電話 5-8268333



工廠開工率上升 料刺激工資提高

據廠商反映，工廠開工率上升，料刺激工資提高。據悉，目前工廠開工率已達百分之八十，較去年同期上升了百分之十。由於開工率上升，廠商對勞工的需求增加，預計工資將隨之提高。

股市反覆上揚 公用類股牛皮

股市反覆上揚，公用類股牛皮。昨日股市呈現震盪上揚之勢，主要受外圍金價走勢影響。公用類股表現較為平穩，成交量不大。

工開復恢廠各後假年曆 旺大銷產業子電 班夜開加機音收

工開復恢廠各後假年曆，旺大銷產業子電，班夜開加機音收。隨著農曆新年的結束，各工廠已陸續恢復生產。電子產品銷路依然旺盛，收音機廠已開始加班生產，以應付市場需求。

工商晚報今晨股市報價表

上午收市 1069.50 18.73 恒生指數: 1072.83 ↑ 22.06 金銀綜合: 867.29 ↑ 18.08 通東指數: 4984.43 ↑ 129.26 銀指: 720.22 ↑ 13.16

前收市價	開市價	上午收市
匯豐銀行	8.45	8.70
渣打銀行	44.25	44.75
東方匯理	24.20	24.50
海外匯理	3.45	3.50
新鴻基有限公司	1.51	1.53
永隆銀行	35.50	35.70
工商銀行	2.65	2.75
萬華銀行	1.48	1.50
友聯銀行	6.20	6.25
九龍電燈	13.00	13.20
港燈集團	6.35	6.50
電話公司	44.50	44.75
九龍巴士	6.30	6.40
中華巴士	7.20	7.30
油蔴地小輪	2.30	2.35
香港隧道	12.60	12.50
中華煤氣	15.50	15.50
九龍倉	4.25	4.35
中華造船廠	1.38	1.39
東方海外	2.675	2.65
信德船務	1.20	1.20
會德豐船務	1.85	1.90
德華航運	0.09	0.09
怡和證券	8.90	9.25
匯豐證券	2.05	2.15
豐隆投資	1.46	1.46
美亞證券	0.20	1.20
泛印國際	0.64	0.64
永盛證券	1.24	1.24
第一太平國際	1.10	1.09
亞洲保險	11.20	11.20
怡和特別投資	1.04	1.04
第一太平財務	1.58	1.58
第一太平實業	4.65	4.65
聯合企業	6.30	6.30
普通東方	58.00	58.00
麗德投資	0.80	0.82
和記實業	16.60	16.90
怡和公司	12.70	12.80
會德豐	3.75	3.75
太古洋行	17.30	17.60
仁華	1.28	1.29
立興	3.60	3.60
永安集團	2.50	2.50
廣力投資	1.28	1.30
環球電子	8.20	8.15
莊士集團	1.04	1.08
生力啤	8.40	8.55
寶光	1.65	1.60
港機工程	6.80	6.75
忠信公司	6.20	6.20
廣安高	4.20	4.15
廣成洋行	18.97	2.00
廣達科技	4.60	4.75
王氏工業	4.35	4.40
無線電	3.85	3.95
置地公司	3.75	3.80
新地公司	0.25	0.25
希慎興業	0.52	0.54
百利保投資	0.25	1.23
世紀城市	0.25	0.25
莊士置業	0.20	0.20
新城市地產	0.85	0.85
新世界發展	3.45	3.55
太古地產	6.20	6.35
大昌地產	1.14	1.18
大生地產	1.40	1.43
大寶地產	0.38	0.40
永泰地產	2.20	2.25
合和地產	1.95	1.95
紀德置業	1.10	1.10

三月起港美運費將提高

三月起港美運費將提高。據悉，由於油價上漲及船務公司成本增加，三月起港美航線運費將有所調整。

付貨人已轉用非公會船

付貨人已轉用非公會船。由於公會船隻數量有限，部分貨主已轉用非公會船隻以滿足需求。

會計師公會要職

會計師公會要職。會計師公會近日召開會議，討論有關會計師執業及公會發展事宜。

紅磡補地價協議

紅磡補地價協議。有關紅磡地段的補地價協議已達成初步共識，預計將在下月正式簽署。

物業及建築專業人士估價

物業及建築專業人士估價。據估價師表示，目前市場上各類物業的估價已趨於穩定。

金鐘二段相當吃香

金鐘二段相當吃香。金鐘二段的物業發展項目受到市場高度關注，預計將成為未來幾年的熱門地段。

股市經濟

股市經濟。今日股市表現平穩，投資者對經濟前景持觀望態度。

外幣兌港元匯價表

貨幣(百萬單位)	收市買入	收市賣出	前市買入	前市賣出
美元	72.50	72.50	72.50	72.50
英鎊	13.80	14.00	13.80	14.00
新加坡元	11.04	11.05	11.04	11.05
日圓	62.50	62.50	62.50	62.50
馬幣	42.50	42.50	42.50	42.50
港幣	2.84	2.84	2.84	2.84
新加坡元	2.52	2.52	2.52	2.52
日圓	61.60	61.60	61.60	61.60
馬幣	3.30	3.30	3.30	3.30
港幣	66.00	66.00	66.00	66.00
新加坡元	35.50	35.50	35.50	35.50
日圓	34.50	34.50	34.50	34.50
馬幣	18.00	18.00	18.00	18.00

富格林金幣

一安士庄	買入	賣出
恒生	3060	3080
渣打	3060	3080
海外匯理	3060	3080
渣打	3060	3100

外圍金價休息無市

外圍金價休息無市。由於外圍市場金價波動較大，本地金價暫時停止交易。

港金牛皮交投疏靜

港金牛皮交投疏靜。今日港金牛皮市場交投清淡，價格維持穩定。

歐洲美元利率

日期	利率
1月1日	9.25
1月2日	9.25
1月3日	9.25
1月4日	9.25
1月5日	9.25

沙田試操「銀星一號」墮馬

罕奇被馬踢中頭部 血流披面身受重傷



【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

【本報訊】沙田試操「銀星一號」墮馬，罕奇被馬踢中頭部，血流披面身受重傷。據悉，罕奇是在沙田馬場試操時，因馬匹失控而墮馬。當時，罕奇正騎在馬背上，馬匹突然失控，將罕奇踢中頭部。罕奇隨即倒地，血流披面，身受重傷。目前，罕奇仍在醫院接受治療，傷勢嚴重。

今日天氣預測

今日天氣：多雲，偶有陣雨。氣溫：攝氏十八度至二十二度。風向：東北風。風力：和風。預測：今日天氣多雲，偶有陣雨。氣溫適宜，風和日麗。出門時請攜帶雨具，以防萬一。

英首相之子馬克否認

【本報訊】英首相之子馬克，日前在馬克公司擔任主席。馬克在日前的一次採訪中，否認了有關其公司與英政府有關的傳聞。馬克表示，其公司與英政府沒有任何關係，其業務完全獨立。馬克還表示，其公司將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。

馬克是港兩間公司主席

【本報訊】馬克是港兩間公司主席。據悉，馬克目前擔任兩間公司的主席，分別是馬克公司 and 馬克公司。馬克在兩間公司均擔任重要職務，負責公司的日常運作和發展。馬克還表示，其將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。

五名華人在美被捕

【本報訊】五名華人在美被捕。據悉，這五名華人是在美國境內被警方逮捕的。警方表示，這五名華人涉嫌從事非法活動，目前正在接受調查。這五名華人目前被關押在拘留所，等待進一步的法律程序。

布政司今晨否認

【本報訊】布政司今晨否認。據悉，布政司在日前的一次採訪中，否認了有關其部門與某公司有關的傳聞。布政司表示，其部門與該公司沒有任何關係，其業務完全獨立。布政司還表示，其部門將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。

獲利多嘉福寶冒起

【本報訊】獲利多嘉福寶冒起。據悉，獲利多嘉福寶在日前的一次活動中，獲得了豐厚的利潤。獲利多嘉福寶表示，其將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。獲利多嘉福寶還表示，其將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。

獲利多嘉福寶冒起

【本報訊】獲利多嘉福寶冒起。據悉，獲利多嘉福寶在日前的一次活動中，獲得了豐厚的利潤。獲利多嘉福寶表示，其將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。獲利多嘉福寶還表示，其將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。

地下鐵五個月起價

【本報訊】地下鐵五個月起價。據悉，地下鐵公司宣佈，從下月起，地下鐵的票價將有所調整。地下鐵公司表示，由於物價上漲，地下鐵的票價不得不有所調整。地下鐵公司還表示，其將繼續致力於發展其業務，為社會做出貢獻。

元朗三級大火

【本報訊】元朗三級大火。據悉，元朗地區發生了一場三級大火。大火發生在元朗地區的一處工廠內，火勢非常猛烈。消防部門接報後，立即派出了消防隊前往撲滅大火。目前，大火已經撲滅，起火原因正在調查中。

鐵板燒

【本報訊】鐵板燒。據悉，鐵板燒是一種非常受歡迎的烹飪方式。鐵板燒可以將各種食材烤得香噴噴的，非常美味。鐵板燒還可以用來烹飪各種海鮮、肉類和蔬菜。鐵板燒還可以用來烹飪各種海鮮、肉類和蔬菜。鐵板燒還可以用來烹飪各種海鮮、肉類和蔬菜。

永安旅遊

【本報訊】永安旅遊。據悉，永安旅遊是一家非常著名的旅遊公司。永安旅遊提供各種旅遊服務，包括機票、酒店、簽證等。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。

永安旅遊

【本報訊】永安旅遊。據悉，永安旅遊是一家非常著名的旅遊公司。永安旅遊提供各種旅遊服務，包括機票、酒店、簽證等。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。

永安旅遊

【本報訊】永安旅遊。據悉，永安旅遊是一家非常著名的旅遊公司。永安旅遊提供各種旅遊服務，包括機票、酒店、簽證等。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。

永安旅遊

【本報訊】永安旅遊。據悉，永安旅遊是一家非常著名的旅遊公司。永安旅遊提供各種旅遊服務，包括機票、酒店、簽證等。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。永安旅遊還提供各種旅遊保險服務，為遊客提供安全保障。

寶星冷氣

【本報訊】寶星冷氣。據悉，寶星冷氣是一家非常著名的冷氣公司。寶星冷氣提供各種冷氣服務，包括安裝、維修、保養等。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。

寶星冷氣

【本報訊】寶星冷氣。據悉，寶星冷氣是一家非常著名的冷氣公司。寶星冷氣提供各種冷氣服務，包括安裝、維修、保養等。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。

寶星冷氣

【本報訊】寶星冷氣。據悉，寶星冷氣是一家非常著名的冷氣公司。寶星冷氣提供各種冷氣服務，包括安裝、維修、保養等。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。

寶星冷氣

【本報訊】寶星冷氣。據悉，寶星冷氣是一家非常著名的冷氣公司。寶星冷氣提供各種冷氣服務，包括安裝、維修、保養等。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。

寶星冷氣

【本報訊】寶星冷氣。據悉，寶星冷氣是一家非常著名的冷氣公司。寶星冷氣提供各種冷氣服務，包括安裝、維修、保養等。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。

寶星冷氣

【本報訊】寶星冷氣。據悉，寶星冷氣是一家非常著名的冷氣公司。寶星冷氣提供各種冷氣服務，包括安裝、維修、保養等。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。

寶星冷氣

【本報訊】寶星冷氣。據悉，寶星冷氣是一家非常著名的冷氣公司。寶星冷氣提供各種冷氣服務，包括安裝、維修、保養等。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。寶星冷氣還提供各種冷氣配件，為客戶提供便利。

1 2 1 3

7	楊蔭恕	29.1 26.7	28.5 28.9	31.5 27	28.4 27.2	29.9 27.5 26.7
7	樓 陳華榮	半54.5 富 27.5 27	半54.1 培 27.1 27	半57.5 富 29.5 27.9	六1.26.9 培 28.9 29	半56.8 培 29.5 27.3
8	鄭村英 (新豐號局)	半58.2 助 29.9 28.3		六1.22.9 助 29.5 27.7 28.5	六1.02.9 助 31.5 31.4	六1.31.5 培 33.6 29.5 28.4
9	保羅龍 R. S. Huthart		半55.5 助 28.3 27.2	半54.7 敬 27.8 26.9	半50.9 加A 25.3 25.6	
10	蔡裕昭				半56.1 助 29.3 28.8	半58.7 告B 30.7 28

[illegible]